

1

Second Copier Des traductions Des lettres & Des fermans.
marqués des lettres D'A' alphabet.

19.

J. M. Deischer



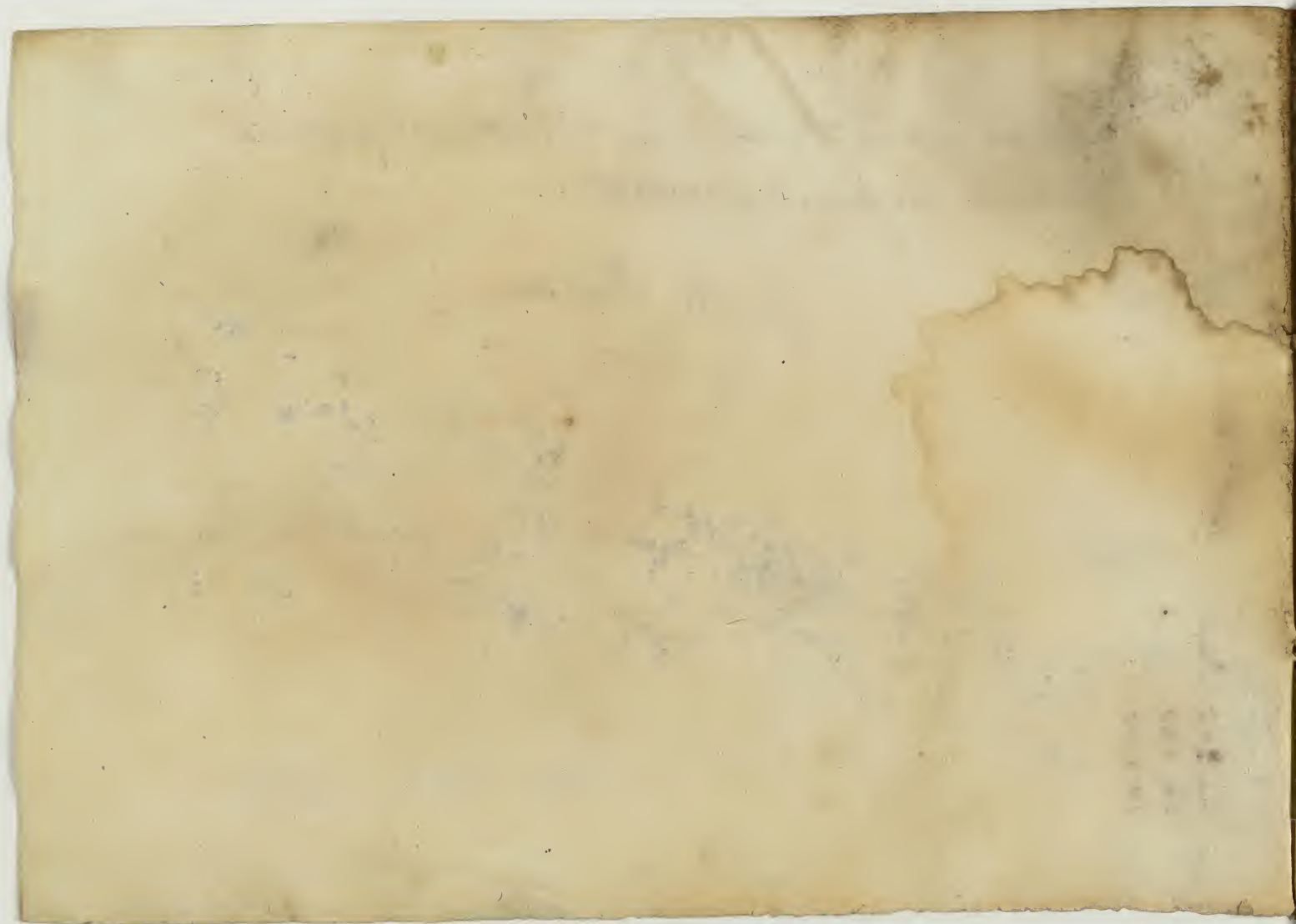
Ms. Turc 234

105750.

45250. 22~

36,040.

10170.



le plus intègre des juges musulmans, le plus habile des gouverneurs orthodoxes, mine
 de vertu et de science, qui élève les drapeaux de la loi et de la foi, héritier des connaissances
 des prophètes et des envoyés Divins, distingué par la faveur infinie du Roi souverain,
 Le Cadi de - - - (que ses vertus soient augmentées) et les gloires des juges et des
 magistrats, mines de vertus et d'éloquence, les juges et les substitués de juges de
 juridictions situés dans le bras gauche de l'anatolie, qui contient les fermes de
 peaux de bœufs (que leurs vertus soient augmentées) et les gloires des semblables
 et des égaux, les officiers, les notables, les douaniers, les gens d'affaires (que leur
 dignité soit augmentée) - Lors que le chiffre élevé, auguste vous sera parvenu
 vous savaez que d'élite des plus glorieux et des plus nobles personnages
abdi Beï (que sa gloire soit augmentée) actuellement mon premier grand
 écuyer, a présenté avec des autres associés une requête à mon Divan imp.
 Comme la ferme d'anatolie a été ajoutée à la ferme de Romélie à dater de l'an
 99 à condition qu'ils percevront les droits du fisc sur les peaux de bœufs

qui ont coutume d'être vendues et achetées. Dans les villes et échelles de l'Anatolie, suivant les conditions de la ferme des peaux de laines qui est situé dans la Thromie et dont ils sont chargés à vie, et comme mon Diplôme imp. a été remis entre leurs mains, ils ont demandé l'émanation de mon ordre illustre contenant une notification pour percevoir les droits du fisc sur les peaux de laines vendues et achetées dans les villes et les échelles de l'Anatolie, et pour réprimer ceux qui s'y opposeront. On a examiné les registres du Contrôle général qui sont gardés dans nos archives impériales et voici ce qu'on a trouvé sur la marge:

La ferme susdite ayant été cédée à vie aux susdits pour 1250 fl. d'argent et 9329 fl. d'avance; à condition de payer tous les ans cette somme et le droit de bureau à mon trésor imp., ils ont ajouté à l'argent qui est enregistré 600 fl. à dater du mois de mars de l'an 94 et ils ont remis à mon trésor imp. 2500 fl. d'avance à condition de percevoir aussi les droits des peaux de laines vendues et achetées dans l'Anatolie. Il en résulte que les droits du fisc sur les peaux de laines vendues et achetées,

Dans les villes et échelles de l'Anatolie on ite ajoutés à la ferme susdite, et des
 Diplômes ont ite donnés nouvellement à cet effet: qu'outre le droit de changement
 qui revient à la ferme sur les chargemens des peaux de laines (qui se fait par
 par la Bosnie de l'Albanie de Belgrade, de Vidin, de Kethperdaghi situés
 dans la province de Thracie et dessus mentionnée, de Gallipoli, d'Enos, de
 d'Orfan, de Salonique, de Gholos, de Nigrespont, de la province de la mer Noire,
 et des autres échelles de la mer blanche dans les pays infidèles) il sera pris
 un para de douane droit sur chaque lièvre; et que les droits du fisc qui
 doivent être perçus suivant les conditions sur les peaux de laines que les
 nations privilégiées et les autres négociants achètent selon la manière expliquée
 dans les villes de l'Empire Ottoman, qu'ils chargent sur leur vaisseau pour
 les transporter dans les pays infidèles, seront perçus entièrement par eux
 qui doivent le faire. Comme il en est dans les conditions que les peaux de laines
 ne soient pas payées et chargées sur les vaisseaux tant qu'il n'existe
 pas une quittance scellée et valable des collecteurs des droits imposés

Sur les peaux de lièvres et que les nations privilégiées refusent de payer le droit susdit
en disant que c'est contraire aux Cap. imp. Desormais pour faire cesser toute
contestation, avant que les charges des peaux de lièvres qui doivent être
vendues aux nations privilégiées par les propriétaires de ces peaux, arrivent
aux échelles on percevra les droits susdits au lieu même où les peaux auront été
emballées, et on donnera un billet d'acquit. Si l'on transporte des peaux
de lièvres aux échelles sans billet d'acquit les charges seront confisquées
pour le compte du fisc, il doit être agi conformément à mon ordre illustré
contenant un règlement nouveau à ce sujet. Les diplômes qui ont été
donnés portent que les droits seront perçus suivant les conditions suivantes
sur les peaux de lièvres vendues et achetées dans les villes et échelle d'Anatolie
en ayant égard aux sommes ajoutées sexmèlement tant à l'argent qui
doit être payé par la suite qu'à celui payé d'avance. En conséquence
mon ordre, en qu'il doit être agi conformément à ce qui en écrit sur la marge.

J'ai ordonné qu'à l'arrivée de mon ordre vous vous y conformiez, Vu ce qui a été
trouvé écrit sur la marge, vous qui êtes le mola, les juges, les substitués
des juges, les commandans les notables, les douaniers les gens d'affaires:
vous agirez conformément à mon ordre illustre contenant un règlement nouveau
vous ferez percevoir les droits d'aïsc suivant les conditions susmentionnés
sur les peaux de lièvres vendues et achetées dans les villes et échelles situées
dans la partie gauche de l'anatolie, en ayant égard aux sommes ajoutées
dernièrement tant à l'argent qui doit être payé par la suite qu'à celui
payé d'avance. Vous ne permettrez pas que quelqu'un fasse tort au
fisc en s'y opposant. Sachez le ainsi, ajoutez foi au noble chiffre.
écrit Dans le 3^e jour de safar l'an 1209, à Consople habangou.

O. bis.

Les droits de douane (établis sur les marchandises et sur les provisions que les
négociants des états chrétiens achètent dans les provinces búngardiées

imp. et qu'ils emportent dans leur propre pays ou dans les provinces des autres états,
ainsi que sur celles qu'ils apportent de leur propre pays ou des provinces des
autres états (dans les provinces bien gardées) étant exactement observé.
Suivant les articles des Cap. imp. : le commerce que la nation susdite fait
dans l'intérieur des provinces bien gardées en transportant et en vendant d'un
lieu à un autre des marchandises et des provisions qui sont des produits
du pays, était peu de chose dans le principe; mais peu à peu les
accroissement qu'il a pris par la suite des temps, l'on rendu considérable,
et ainsi qu'ils doivent payer la douane et les autres droits comme les
négociants qui sont sujets de la sublimé Porte, ils ont mis le commerce
intérieur sur le même pied que le commerce extérieur, et dès lors
il n'y a plus d'égalité. Comme le commerce qui a lieu dans l'intérieur
des provinces bien gardées en anéantissant et réduisant à rien, les dangers
qui en résultent pour le fisc ont été représentés par notre Reis effendi

5

à nos amis les ~~anglais~~ canadiens des états chrétiens; on en a conféré amicalement, et on s'en occupe d'une forme de règlement, vu qu'il est manifeste que les négocians qui ont coutume de faire le commerce dans les provinces bien gardées, sont composés de musulmans et de Raïas, et que les négocians musulmans s'en mêlent très peu, et que le commerce est restreint en général aux Raïas; il est clair que si le règlement qu'on doit donner est conforme au commerce des musulmans, le commerce éprouvera comme au paravant des pertes et des dommages. Quoique les négocians des états chrétiens n'aient pas l'intention de suivre les conventions de faire le commerce dans l'intérieur des provinces bien gardées: cependant dans le cas où à l'avenir ils désireraient faire le commerce intérieur, la douane et les autres droits (établis sur les marchandises et sur les provisions qu'ils transportent et qu'ils vendent d'un lieu à un autre, ce qui consistent en produits de pays à l'exception des blés, des marchandises prohibées de genre et des articles dont le prix a été fixé par la taxe imp.) seront pour

Sur eux absolument. De la même manière qu'ils ont coutume d'être perçus sur
les négocians qui sont Sujets de la S. P. Si dans la suite on accorde une faveur
à ce sujet tant aux négocians qui sont Sujets de la S. P. qu'à ceux des
autres états, cette faveur aura lieu également pour les négocians français,
avec la grace de Dieu très haut on suivra ce règlement. Dans la suite à l'Empire
à dater du 10^{me} jour du mois de Rebiul ewel de l'an 1217 de l'Ere des
Hégire et au Dehors à dater du 10^{me} jour de Rebiul akhir qui vint
immédiatement après. Le présent kethir a été écrit, signé, et donné
à notre ami le chargé d'affaires de France prouver qu'il en soit donné
comme il se doit aux négocians français qui ont coutume de faire le commerce.
Dans les Provinces D. G.

Donné dans le mois de Rebiul ewel l'an 1217.

Le plus intègre des juges musulmans, le plus habile des Gouverneurs et kadias, mine de vertu et de science, qui élève le drapeau de la loi et de la foi, héritier des connaissances des prophètes et des envoyés divins, distingué par la faveur infinie du Roi souverain, le kadi de... (que ses vertus soient augmentées) et les glories des juges et des magistrats, mines de vertus et d'éloquence, les jugent les substitués de juges des juridictions situées dans le milieu de la Romélie (que leurs vertus soient augmentées) Lors que le chiffre auguste élève, nous serons parvenus à vous faire ce qui suit :

Tandis que le paiement de l'argent du fisc de la forme des papiers de l'impôt est situé dans la Romélie et affermé à vie en commun à la personne la plus illustre et des plus généreux personnages, actuellement mon 1^{er} fils écuyer, & abdallah Bey (que sa gloire soit éternelle) et à ses autres frères

Abkmed Bei, arif Soliman et Abkmed (que leur gloire soit augmentée) dépend de la perception sur la place même d'un para se doit exiger d'après les conditions sur chaque pièce de peaux de bœufs dont les négocians font leur provision Dans la province de Bosnie, Dans l'Albanie et Dans les autres lieux, et qu'ils transportent de la province susdite, d'Ispeidal, de Zara, de Belgrade de Widin, de Cetihar, Laghi, situés Dans la Romélie susmentionnée, de Gallipoli, d'Enos, de Curala, d'Orfan, de Salonique, de Gholos, de Négrepont, de la presqu'île de Muria, et des autres échelles situées Dans la Méditerranée) dans les pays chrétiens; quelques juifs résidens à Andrinople tab ien gardée, en se prétendant courtiers, et en s'appuyant sur les nations privilégiées, desviant en même tems d'ôter aux mêmes les droits du fisc, vont et viennent à Andrinople à Salonique à Scyres à Schio, à Bazardjik à Rousdjah à Panaïr et aux autres lieux où se trouvent les peaux de bœufs, et dans ceux ils devientent eux mêmes vendeurs et acheteurs, mais cette conduite cause l'anéantissement total des droits du fisc. Lors que Dans les échelles on leur Demande. suivant les conditions les droits susdits, ils répondent: nous ne donnerons pas un droit nouveau contrairement aux Cap. imp. et lors que ces

mêmes droits leur sont demandés par les vendeurs dans les Bours et villages où les peaux
ont été emballées, ils répondent: cela n'est pas spécifié dans vos conditions. Les assés
susvits aiant demandé qu'il fût donné un bon reglem. à ce sujet pour la suite,
on a examiné les registres du controlement, gardés dans mes archives impériales.
voici ce qu'on a trouvé écrit sur la marge: la ferme susvite est affermée à vicay
susvits moyennant un paiement annuel de 1250: piastres. il doit être pris un pae-
droit sur chaque des peaux de bœufs dont les négocians font leur provision, et
qu'ils transportent dans les pays chrétiens. Les droits exigés d'après les conditions
doivent être perçus en totalité sur les peaux de bœufs que les nations privilégiées
achètent dans les villes musulmanes, et qu'ils chargent sur des vencaux pour les
transporter dans les pays chrétiens, les conditions des diplômes qui leur ont été délivrés
portent qu'on ne doit point charger les peaux de bœufs tant qu'il n'existe point de billet
d'acquiescelle et valable de la part des colleteurs. Pour faire cesser les contestations
qui ont lieu dans la ferme des échelles de Gallipoli au sujet des droits du fisc
imposés sur le coton et le coton filé, désormais avant que le coton et le coton
filé qui doit être vendu aux nations privilégiées arrive à l'échelle, les droits

Susmentionnés seront percus au lieu même où les ballots auront été formés
et l'on donnera une quittance. Si l'on fait transporter du coton et du coton filé
aux étalles sans quittance, les ballots seront confisqués au profit du fisc.
Les propriétaires à vie ont demandé l'emanation de mon ordre illustre contenant
une notification; quoi qu'il soit nécessaire d'empêcher qu'il ne soit fait tort
à ces revenus du fisc, cependant on doit s'abstenir entièrement de
demander les droits, contrairement à la justice et aux conditions pour le coton
et coton filé que les pauvres sujets achètent pour leurs propres besoins.
Les susdits ont demandé que les droits ne fussent demandés qu'aux
propriétaires de peaux de bœufs. Comme ils ont demandé tout ceci
en nécessaire pour que mon ordre illustre donne l'an passé au commencement
de l'été serve de modèle, j'ai ordonné que lorsque mon ordre illustre
vous sera parvenu, vous vous y conformiez et que vous vous gardiez d'agir
contrairement. Saluez le ainsi: ajouter foi au noble chiffe.

La substance de la pièce que le chargé d'affaires notre ami a présentée, il y a quelques jours de la part de la magnifique République de France, pour obtenir l'émission des ordres augustes qui sont nécessaires afin de recevoir et de reconnaître dans les mers de nos provinces bien gardées le Pavillon de la République d'Italie. ayant été connue, il est clair que cette demande amicale est une des choses qui doivent évidemment être agréées. En considération de la parfaite amitié et du grand attachement que notre empire élevé, éternel, témoigne envers la Rep. française susdite et envers le magnifique 1^{er} Consul Bonaparte en personne, mais comme les affaires et les usages de la S. P. exigent qu'on renferme. Dans des ordres augustes les instructions nécessaires pour savoir de quelle manière il faut traiter les vaisseaux et marchandises qui viennent sous le pavillon sus mentionné, il y a déjà eu une conférence amicale avec le chargé d'affaires notre ami parcequ'il est nécessaire avant tout qu'on convienne les bases de la constitution de la Rep. d'Italie susdite. c'est à dire qu'on sache si elle doit être regardée comme une dépendance de la Rep. française, ou bien

après soi l'affaire de la prompte et de l'autorité, qui est revêtu de toutes les marques de
 la gloire et de l'honneur, qui a pour signe la sincérité qui a pour titre la loyauté. Roi de
 France et de quelques autres vastes pays qui en dépendent. Notre magnifique, honore
 éminent, grand affectionné ami Louis (que Dieu le dirige dans le chemin de la
 justice et du salut) nous vous annonçons et faisons savoir amicalement
 ce qui suit: D'après ce qui en exige par la vive affection et le sincère attachement
 que vous témoignez pour la personne illustre de S. M., et qui est fondé sur
 l'ancienne amitié qui s'est constamment régnée entre la S. P. éternelle et le Royaume
 de France. La lettre de sincérité que vous avez envoyée dernièrement, nous
 étant parvenue selon les règles louables de la S. P. éternelle, par l'entremise
 de votre ambassadeur, résident à la S. P. éf., le modèle des Commandans
 de la Religion du Musie, Le Chevalier de S^e Frig. (que ces fins se terminent
 dans le bien.) par considération seulement pour l'amitié qui en est témoignée à votre
 personne sincère, la traduction de votre lettre amicale a été présentée et exposée de

visé roge à la cour auguste. (aumi élevé que leciel, qui en le refuge des Trois du
monde) le S. B. soleil qui eclaire l'horizon de la monarchie, et de la puissance,
Empereur des couronnes et des Diadèmes, qui commande aux sept climats, le plus
grand des Sultans de la surface de la terre, le plus magnifique des glorieux
Khalkans, possesseur de l'autorité, qui enleve les Diadèmes aux Coptes et
aux Césars, qui distribue les couronnes aux Peridouns et aux Alexandres,
qui possède le Grand Khalifat, qui occupe le Sultanat élevé, qui arbore
les drapeaux de la Religion mahometane, qui renverse les étendards des rebelles
et des ennemis, qui defend la pureté de l'Islamisme et de la Religion qui
efface les traces des nouvelles sectes, monarque qui occupe le monde khalkan
aussi puissant que Darius refuge des Deux orient, asyle des Deux partis
de l'horizon, Sultan des Deux terres et des Deux mers derviteurs des Deux
ville sainte, qui aide ceux qui ont besoin de secours, vainqueur des ennemis
mon très magnifique très grand, très redoutable, très puissant bienfaiteur.
Empereur maître du monde monarque plein de justice (que le soleil

ne aient pas de se lever de l'Orient. De la grandeur et de la prospérité, et que les
 Drapeaux de ses entreprises ne cessent point d'être agités par les Zephyrs de
 la victoire et de la magnificence.) S. S. a vu dans le contenu de votre lettre
 amicale le raffermissement de la sincérité que vous lui témoignez par des
 félicitations au sujet de son avancement & avènement fortune au trône
 de l'empire Ottoman, et par des marques de joie et de contentement.
 L'occasion de cet heureux événement. Le Roi de France votre père, Louis
 X^{vi}. ayant quitté ce Royaume périssable et s'étant mis en route pour le
 séjour de l'éternité le 14 jour de mai, et V. M. s'étant mise à sa place
 pourroit le héritage et s'étant assise sur le trône du Royaume de France
 M. en manifeste que vous ~~vous~~ maintenez constamment l'ancienne amitié
 qui existe entre V. S. P. éternelle et le Royaume de France. Quoi que la
 porte d'un ami aussi sincère que votre père, qui s'en est allé dans l'autre
 monde, et qui a abandonné ce séjour de pécher, ait été une source de

de douleur. Cependant l'avènement d'un ami, tel que vous au trône
qu'il occupoit, a calmé notre douleur et notre tristesse; peut-être
même, pour parler franchement. L'est-ce-a-t-il été heureux.
En apprenant que vous étiez monté sur le trône de France à la
place de votre père. S. M. a éprouvé une vive satisfaction.
Nous vous avons écrit de notre côté une lettre d'amitié et nous vous
l'avons envoyée par l'entremise de votre ambassadeur - droit conforme.
La lettre auguste, généreuse, imp. qui en émane contenant l'accomplis-
sement des devoirs de la couronne et les félicitations pour votre glorieux
avènement. Lors qu'elle sera arrivée d'il y a à Dieu des réjouissances.
Mais qui règne depuis longtemps entre les deux cours. ont prévalu
sur le trouble et de l'affaiblissement; les marques d'amitié seront augmentées
de jour en jour. Desormais votre application à observer les règles de
santé que vous témoignez pour la S. P. éternelle, consaliera

La bonne intelligence existant depuis longues années entre les Deux empires,
 Il est clair que vos négocians et voyageurs qui vont et viennent dans les
 provinces bien gardées imp. seront protégés de toute manière, dans la suite
 sans que Dieu le veuille, les avantages des fruits de l'arbre de la bonne intelligence
 reviennent à l'un et à l'autre cour. Votre ami espère que vous ferez
 maintenir et ne oublierez jamais les actions amicales qui servent à
 resserrer continuellement les liens de l'attachement qui sont raffermis
 entre les Deux empires. Salut sur celui qui suit le droit chemin.
 La ville de Constance bien gardée.

S.

Le plus grand des juges Musulmans, le premier des Gouverneurs orthodoxes, minis-
tre de vertus et de sciences, qui élève les étendards de la justice et de la religion, héritier
des connaissances des prophètes distingués par l'augmentation des grâces du
Prophète souverain, Juge de N. que les vertus augmentent, Gloires des Juges
Des ^{Substituts de juges} Magistrats, minis de vertus et d'éloquence, Juges des juridictions situées
au milieu de la Romélie, que leur vertu augmente, Gloires des semblables
et des égaux, commandants, notables, et Douaniers, et hommes en place,
que leurs dignités augmentent, à l'arrivée du chiffre imp. qui'il vaussent
comme que. Tandis que le paiement du revenu fiscal, de la ferme de droits
établis sur les peaux de bœufs ^{en Romélie}, donné en appanage à abdulah Bèi, mon Grand
Suzerain actuel, la gloire des plus distingués et des plus honorés, et a pachahmé
Bèi, et Suleïman, et abmed ses associés, dépend de la perception sur
les dîmes, d'un para, conformément au règlement, sur chaque des peaux
de bœufs que les négocians se procurent en Bosnie et Albanie et autres.

12

lieux, et qu'ils font passer de la province susdite, d'ispiral, de Radra, de Delphes, de Vidine, Rodosto, situés en Romélie, Gallipoli, enos, Cavala, Orfan, Salonique, Golos, Nigresont la pres que Isle de moré et des autres échelles de l'archipel, en pais de tributité; Quelques uns des Juifs établis à Andrinople, en s'appuyant sur les franes, sous protection de leur servir de Censary, ^{ou} voulant dérober eux mêmes les revenus du mirij parcourent Andrinople Salonique, Siro, Ekai, Pazarjik, Rousthouk. Danair, et autres lieux où trouvent les peaux de bêtes et deviennent eux mêmes vendeurs, acheteurs, cette manière d'agir, nuisant plainement les revenus du mirij. Lors que confront au règlement les droits sont demandés dans les échelles susdites, Les franes répondent nous ne paieront pas le droit de Rodaat. Contrairent aux Cap. imp. et lors que ces mêmes droits sont demandés par les vendeurs dans les villages ou baux où l'on a formé les charges, Les chefs répondent ils n'ont rien dit un mot dans vos règlements, à ce sujet. Les fermiers susdits ont demandé un règlement convenable pour la suite.

on a eu recours au grand contrôle conservé dans mon trésor imp. on a
trouvé que la ferme suscite a été donnée en appanage aux personnes ci-dessus
nommées moyennant un revenu annuel de 19,500 Pi. et que les Baratz remis
entre leurs mains protestent que ils s'en servent un Paro droit fiscal
sur chaque des peaux de bœuf que les négociants se procurent en Bosnie
en Albanie et autre pays et qu'ils font passer de la Province de Scutari
d'ispoital de la rive de l'Adriatique. Vedin, Prévosts situés en Prometie —
Gallipoli, enos, Kavala orfan, Salomique, Galos, Orupont, Dela
jusqu'à la mer et des autres îles de l'archipel en pays
de Chrétienté, ce que tant que les négociants français et autres
n'auront pas en main un acquit sulli et valable des percepteurs des
droits. Déclarant que les droits du myri, exigés par les règlements ont été
recueillis entièrement de qui il en a besoin sur les peaux de bœuf
qu'ils achètent de la manière ci-dessus Dans les villes Musulmanes —

13

et qu'ils transportent en pair de Boutimette, ces paires en les chargeant
sur des batiments, les paires selectes ne pourrout être embarquées.

Il en écrit que pour faire cesser toutes espèces de contestations survenues
dans la ferme ^{des droits fiscaux} Du coton, ^{filé} ou du coton à Gallipoli, les fermiers, avoient demandés
l'incantation d'un ferman imp. contenant des instructions p^r que l'acquit fut
Donné après la perception des droits susdits dans les lieux où auroient été
formés les charges, avant que le coton et coton filé destinés à être vendus
aux frones ne fut arrivé à l'Eselle et p^r que tout coton et coton filé
arrivé à l'Eselle sans acquit fut confisqué p^r le compte du miry.

qu'il soit messein de préserver les revenus du miry de toute perte
et dommage. Un ferman imp. ~~avait été~~ donné au commencement de l'année
de l'an passé p^r qu'il fut agit d'après la demande des fermiers, sous
la condition que les droits ne seroient perçus que des propriétaires de coton
qui en s'abstiendrait entièrement de demander aucun droit contraire.

à la justice et au règlement des leatons et leaton fili' albeti par
les pauvres sujets par leurs besoins. par se conformer à cet ordre les
questions nécessaires ont été faites d'après un état ci-dessous,

Les fermiers suédois ont demandé l'émanation de mon ordre imp. par
que les droits des peaux de l'écorce soient recueillis sans aucune contestation -
conformément au fermier domini prouvent ^{portant} pour que, lors que leatons soient
vendus dans les cibelles aux franes, il faut rendre au d'ordre au prix
courant, et que de cette manière, les droits de la ferme suédoise feroient
perçus de leur leur, et que par faire avec l'opposition de négociants
suédois, les droits feroient perçus dans les lieux où auroient été formés
charges avant l'arrivée des propriétaires aux eschues. il m'a été
rapporté ^{en marge} que, comme les peaux de l'écorce sont un objet de première
nécessité pour les pauvres, l'émanation d'un ordre imp. conforme au fermier
ci-dessus cité dépendrait de ma volonté imp. m.

14

Un rapport m'ayant été adressé à ce sujet par Ahmed Narif mon grand tuteur
actuel, la gloire des grandes et des notables, qui réunis toutes les élévations et
toutes les gloires, distingué par l'augmentation des grâces du roi tous puissants
que son élévation soit éternelle, mon ordre en que il soit agit conformément —
au rapport, à la réponse écrite en marge, et au modèle ci dessus
mentionnés.

à cet effet mon ordre imp. en émané et nous a été envoyé avec N. à son
arrivée vous qui êtes le molla, les Juges substitués des juges, commandants,
notables Douaniers et hommes. Sachez vous sachez que, la demande
susdite m'ayant été adressée par les fermiers et autres nommés et les
réglements relatifs à cet objet. ainsi qu'elle modèle de fermes étant
consigné suivant la manière exigée. Dans le registre de mon tuteur
imp. et l'affaire susdite m'ayant été exposée dans un rapport par mon
tuteur susdit, d'après la demande des fermiers, mon ordre est que il soit
agit conformément à la manière écrite —

Desormais pour faire cesser toute contestation vous aurez soin que avant que
les charges de poney lieues destinées à être vendues aux fraies par les
propriétaires arrivent au lieu du droit soit perçus au lieu ou aura
été formée la charge, qu'il leur soit remis un acquit et que toute
charge arrivée sans acquit soit confisquée pour le profit du niry, vous
vous absteniez de toute action contraire, c'est à cet effet qu'en insinuant
mon ordre niry.

Je vous ordonne que, à l'arrivée de vos sentes fermes, vous agissiez
conformément au contenu de l'ordre niry. qui exigeant obéissance émanée,
suivant la manière expliquée à ce sujet. ce que vous vous absteniez
de toute action contraire. Sachel le ainsi ajouté foi à mon chef
niry.

[15]



[16]



[H7]



[18]



[19]



[20]

